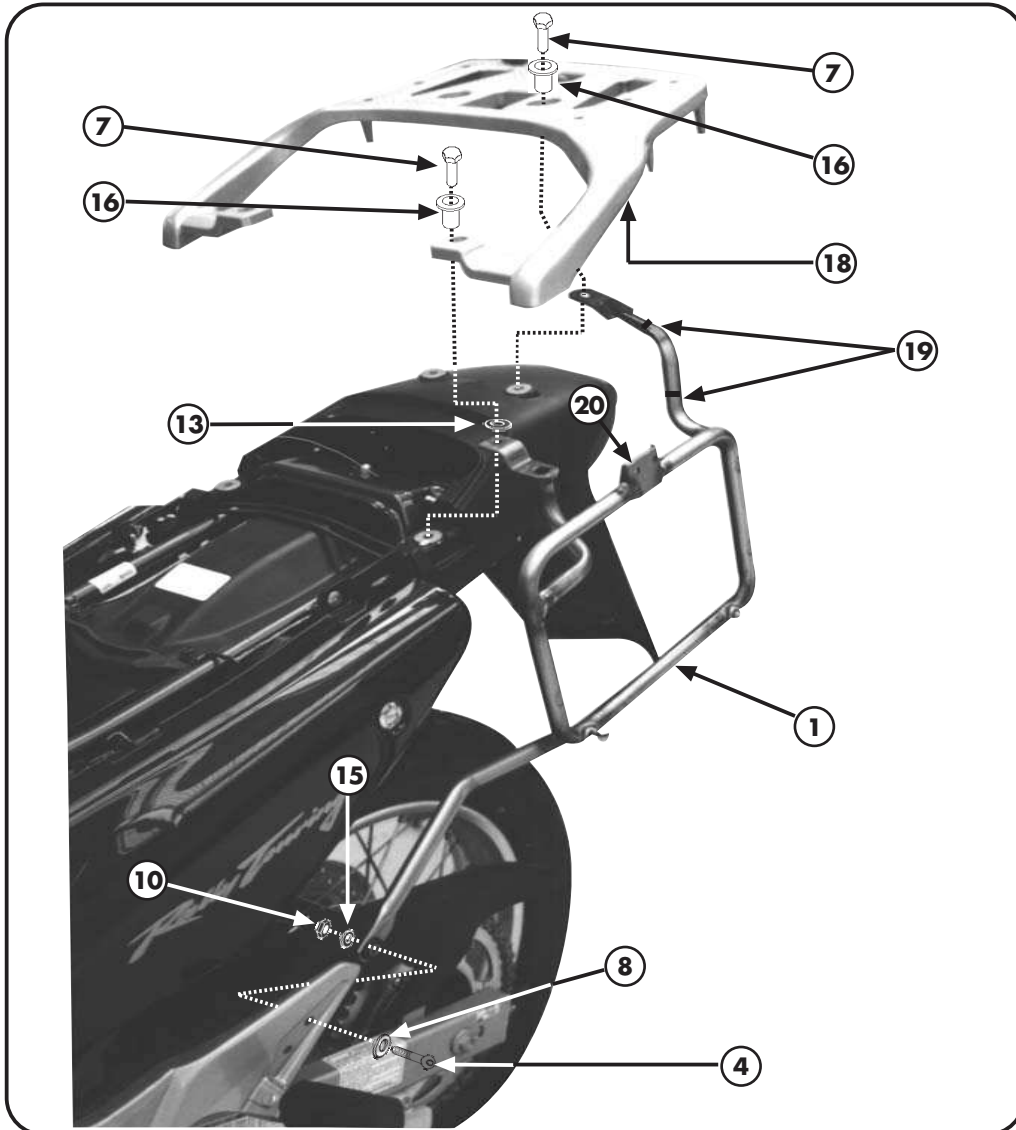


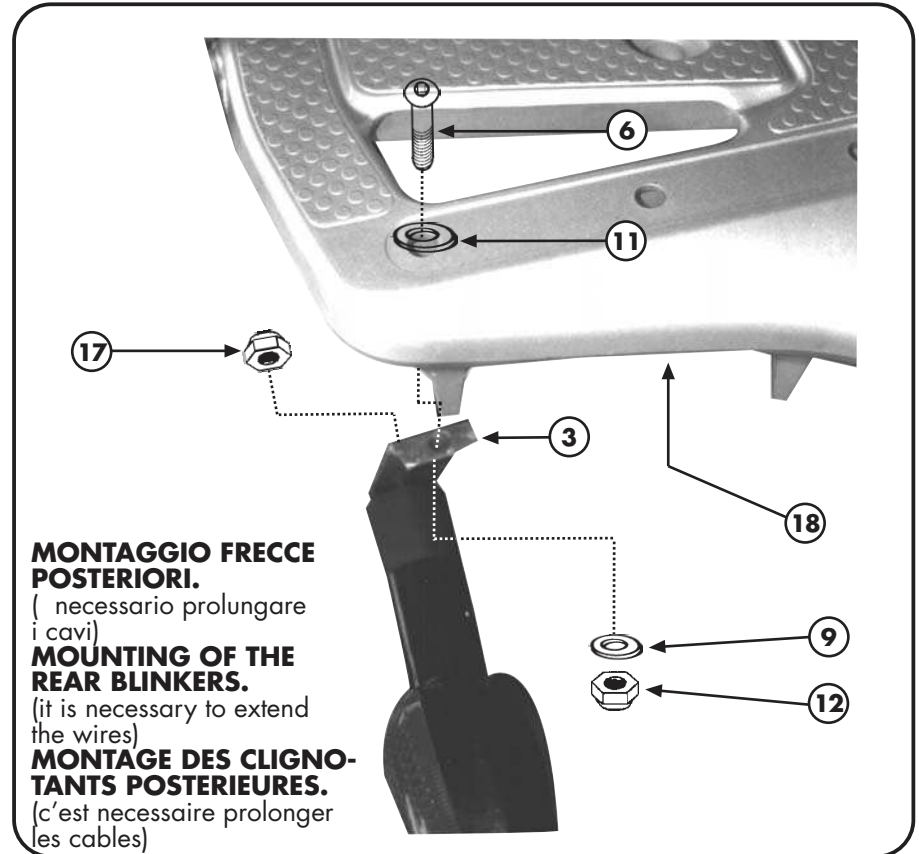
PORTAVALIGIE LATERALE SPECIFICO - SPECIFIC TUBULAR SIDE-CASE HOLDER  
 PORTE-VALISES LAT RAUX SP CIFIQUE - SPEZIFISCHES STAHLROHR-SEITENTRAEGER  
 PORTA-EQUIPAJE LATERAL ESPEC FICO

# HONDA XL650V 00/02 TRANSALP

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS  
 INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG - ISTRUCCIONES DE MONTAJE



<p>1</p> <p><b>SUPPORTO LAT.</b>          SIDE SUPPORT          SUPPORT LATERAL          LAGER          SOPORTE LATERAL</p> <p><b>Q.TY n.2</b> DX-SX</p>	<p>2</p> <p><b>PONTE POSTERIORE</b>          REAR BRIDGE          PONT POSTERIEURE          BRÜCKE          PUENTE TRASERO</p> <p><b>Q.TY n.1</b></p>	<p>3</p> <p><b>GL 347</b>  <b>SUPPORTO FRECCIA</b>          BLINKER SUPPORT          SUPPORT CLIGNOTANT          LAGER BLINKER</p> <p><b>Q.TY n.2</b> DX-SX</p>	<p>4</p> <p><b>VITE TBEI M8X20</b>          SCREW M 8X20          VIS M 8X20          SCHRAUBE M8X20          TORNILLO M8X20</p> <p><b>Q.TY n.2</b></p>	<p>5</p> <p><b>VITE TSCEI M6X40</b>          SCREW M6X40          VIS M6X40          SCHRAUBE M6X40          TORNILLO M6X40</p> <p><b>Q.TY n.2</b></p>
<p>6</p> <p><b>VITE TBEI M6X30</b>          SCREW M6X30          VIS M6X30          SCHRAUBE M6X30          TORNILLO M6X30</p> <p><b>Q.TY n.3</b></p>	<p>7</p> <p><b>VITE TE M8X35</b>          SCREW M8X35          VIS M8X35          SCHRAUBE M8X35          TORNILLO M8X35</p> <p><b>Q.TY n.4</b></p>	<p>8</p> <p><b>RONDELLA f8x14</b>          WASHER f8x14          RONDELLE f8x14          SCHEIBE f8x14          ARANDELA f8x14</p> <p><b>Q.TY n.2</b></p>	<p>9</p> <p><b>RONDELLA f6</b>          WASHER f6          RONDELLE f6          SCHEIBE f6          ARANDELA f6</p> <p><b>Q.TY n.3</b></p>	<p>10</p> <p><b>DADO M8 AB rib</b>          BOLT M8          ECROU M8          MUTTER M8          TUERCA M8</p> <p><b>Q.TY n.2</b></p>



**MONTAGGIO FRECCHE POSTERIORI.**

(necessario prolungare i cavi)

**MOUNTING OF THE REAR BLINKERS.**

(it is necessary to extend the wires)


**MONTAGE DES CLIGNOTANTS POSTERIEURES.**


(c'est necessaire prolonger les cables)


PORTAVALIGIE LATERALE SPECIFICO - SPECIFIC TUBULAR SIDE-CASE HOLDER  
 PORTE-VALISES LAT RAUX SP CIFIQUE - SPEZIFISCHES STAHLROHR-SEITENTRAEGER  
 PORTA-EQUIPAJE LATERAL ESPEC FICO

# HONDA XL650V 00/02 TRANSALP


ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS  
 INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG - ISTRUCCIONES DE MONTAJE

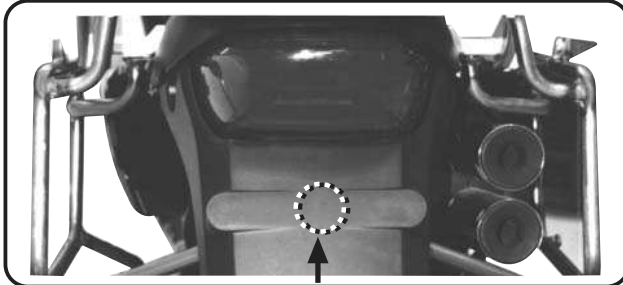
**11**  
  
**6x18**  
**RONDELLA 18X2**  
**FORO fl 6,5**  
 WASHER 18X2 fl6,5  
 RONDELLE 18X2 fl6,5  
 SCHEIBE 18X2 fl6,5  
 ARANDELA 18X2 fl6,5  
**Q.TY n.3**

**12**  
  
**DADO A.B. M6**  
 BOLT M6  
 ECROU M6  
 MUTTER M6  
 TUERCA M6  
**Q.TY n.3**

**13**  
  
**RONDELLA fl8x24**  
 WASHER fl8x24  
 RONDELLE fl8x24  
 SCHEIBE fl8x24  
 ARANDELA fl8x24  
**Q.TY n. 2**

**14**  
  
**Z125**  
**FUNGHETTO**  
 LITTLE SUPPORT  
 PETIT SUPPORT  
 TRAGER  
 TOPES  
**Q.TY n.2**

**15**  
  
**RONDELLA fl8**  
 WASHER fl8  
 RONDELLE fl8  
 SCHEIBE fl8  
 ARANDELA fl8  
**Q.TY n.2**



### ATTENZIONE - WARNING ATTENTION

PER FISSARE IL PONTE POSTERIORE AL PARAFANGO PRATICARE UN FORO DA fl6,5 NEL PUNTO INDICATO NELLA FOTO A LATO


TO FIX THE BACK BRIDGE TO THE FENDER MAKE A HOLE WITH A 6,5fl IN THE POINT SHOWN IN THE PICTURE


POUR FIXER LE PONT POSTERIEUR AU GARDE BOUE PERCER AVEC UNE MECHÉ fl6,5 OU IL EST INDIQUE DANS LA PHOTO A COTE

PARA FIJAR EL PUENTE POSTERIOR AL GUARDABARRO, AGUJEREAR CON UN TALADRO fl6,5 DONDE ESTA INDICADO EN LA IMAGEN A LADO

**16**  
  
**DISTANZIALE ORIGINALE**  
 ORIGINAL COLLAR DIST.  
 COLLIER DE SEP.ORIGIN.  
 ORIG. DISTANZSTUCK  
 SEPARADOR ORIGINAL  
**Q.TY n. -**

**17**  
  
**DADO ORIGINALE**  
 ORIGINAL NUT  
 ECROU D'ORIGIN  
 ORIGINAL MUTTER  
 TUERCA ORIGINAL  
**Q.TY n. -**

**18**  
  
**Z 352**  
**FERMACAVO ADESIVO**  
 CABLE STOPPER  
 FERMECABLE  
 STOPSKABEL  
 AGARRACABLE  
**Q.TY n. 2**

**19**  
  
**Z 699**  
**COLLARE FERMACAVO**  
 CABLE STOPPER  
 FERMECABLE  
 STOPSKABEL  
 AGARRACABLE  
**Q.TY n.4**

UTILIZZARE LA PROLUNGA PER IL COLLEGAMENTO DELLE FRECCHE POSTERIORI ALL IMPIANTO ELETTRICO DEL MOTOCICLO.  
 USE THE WIRE EXTENSION TO CONNECT THE REAR INDICATORS WITH THE ELECTRICALSYSTEM OF THE BIKE.  
 UTILISER LE PROLONGATEUR POUR LA CONNECTION DES CLIGNOTANS POST RIEURS DU SYST YE LECTRIQUE DE LA MOTO  
 VERWENDEN SIE DAS VERL NGERUNGSKABEL UM DIE HINTEREN BLINKER MIT DER ELEKTRISCHEN ANLAGE DES MOTORRADES ZU VERBINDEN.  
 USAR EL ALARGUE PARA CONECTAR LAS FLECHAS POSTERIONES A LA INSTALACI N ELECTRICA DE LA MOTOCICLETA

**20**  
  
**Z 933**  
**PROLUNGA CAVO FRECCHE**  
 WIRE EXTENSION FOR INDICATORS  
 PROLONGATEUR C BLE DU CLIGNOTANT  
 VERL NGERUNGSKABEL F R BLINKER  
 ENLARGUE CABLE FLECHA  
**Q.TY n.2(Dx-5x)**

